



BCU Cluj / Central University Library Cluj

N^o. 17.

A^o FELS. R. CSASZÁRNAK ES A. KIRALYNAK
KEGYELMES ENGEDELMEBÖL.

*Költ Bétsben Kedden Augustusnak 26-ik napján,
1800-ik esztendőben.*

B é t s.

Tegnap előtt 11 és 12 óra közt dél előtt szá-
mos ide való és külföldi uraság gyüllött fel a' Cs. K.
várba a' Fels. Nápolyi Királyocé, és Kir. famllia-
ja udvarlására; és szerentses ide lett érkezéséhez
való örvendezésre. Jelen vólt ezen udvari cir-
cúluson, avagy udvarlásón Anglus Admiralis *Nel-*
son is, fényes forma ruhaiában fel öltözve, és
fok vitézi Rszdek czímerével fel ékesítettve. Tes-
te állására nézve; alacsony száraz, és mély gon-
dolkozású Filozofust mutat külső tekintete. —
Dél után az egész Csaszári és Királyi familiát

R.

Albert Királyi herczeg vendéglette meg a' Sziget kertben lévő nyári palotájában. Ott is jelen volt *Nelson* Admiralis, és a' Nápolyi Kir. udvarnál Angliai követséget viselt Lord *Hamilton* igen szép felelégével együtt. — Ebéd után mindnyájan a' Práterbe mentenek ki hat hintókon, a' hova számtalan nép ment ki gyalog és kotsikon nézésekre.

Prussiai Ország.

A' Királynak Augustus 3-ikán esett születése napját sok Prussiai Birodalombeli városok még inneplették. Az öreg *Henrik* Kir. herczeg is *Remsbergi* szokott nyári lakó helyéből *Charlottenburg*-ba ment, az ott meg született napján a' Király tiszteletére.

A' Berliini Tudós Társaság is gyűlést tartott azon napon, mellyben minékutána a' Király születése napjára készitetett oratiót azon Akademiának örökös titoknokja elmondotta volna, egynéhány új tudós tagok válaftattak, a' kik közt vagynak ama hires *Gothai* *Astronomus* Major *Zach*, és Cs. K. Major, Ritter *Vega*.

Spanyol Ország.

A' 14-ik Juliusi Madritti tudositások szerént a' *Barcellonába* futott Nápoly Országi emigránsok, s azok közt herczeg *Angria* is, parantsolatot vettek a' Fő Kormányféktől az eránt, hogy mindnyájan takarodjanak ki azon Országból.

A' Spanyol ármádiának organisatiójára, egynéhány Franczia Generálisokat kívánt a' Fels. Spanyol Király, a' kik közt leszen, a' mint mondják, *Berthier* Generalis is.

Azok közzül a' 20 Anglus szállító hajók közzül, a' mellyek a' múlt Junius hónapnak vége felé, egy Angliai Fregat őrizete alatt; a' Gibraltári kikötő helyből ki eveztek, fokát el rablottak a' Cádixi kikötő helyből ki evezett Spanyol Kapzsi hajók és ágyus salupok. Az el rablott Anglus hajók közt két Toskánai hajók is vóltak, a' mellyek fokáig védelmezték magokat a' Spanyol rabló hajók ellen.

Olasz Ország.

A' Szárdinai Kir. udvar és Kir. udvar, a' Szárdinai Pápanak meg tisztelése, és a' Róma városbeli ritkaságoknak meg szemlélések után, *Frescati* kies kis varalt választották magoknak egy ideig tartó lakó helyeül. (Ez a' városba 10 Olasz mélföldre fekszik Rómától, a' hol igen szép paloták, és kies múlató kertek vagynak építve) — A' Majlandi közönséges újság levelek azt jegyzik m-g, hogy az ott lévő Francziáknak beszédjek szerint, az Olasz Országi Republikák költségén fog a' Szárdinai Kir. udvar ennekutánna élni.

Azok a' Congregatiók, a' mellyeket VII Pius Pápa a' régi constitutióinak vissza állítása, és a' Római Statuba a' revolutiónak ideje alatt betűszott vissza éléseknök el törlésére ki rendelt, egész szorgalmatossággal foglalatoskodnak a' reájok bizott dolgokban.

A' Piemonti herczegségben nem hogy kevesedze, sőt inkább mind jobban jobban izaporodik, a' haranjáknak, 's útonn álló tolvajoknak a' száma, úgy annyira, hogy egy Franczia sem utazhat élete veszedelme nélkül magánoltan. —

A' Franciaia ármadiával együtt honnyaikba visszátért Pedemonti patrióták azt kívánnyák az előbbi Kormányzék tagjaitól, hogy potoltassék ki nékik azon károk, a' melly hazájokból lett kiűzetetesek után nékik okoztatott, e' végre azt sürgetik a' mostani provisoria Kormánytól, hogy rendeltesdjon ki annak eszközlésére egy különös Commissio.

A' Római Statusban néhány hólnapoktól fogva vólt Nápolyi hadi seregek apródonként vissza marsiroznak hazájokba. — Az Angyal várbaba vólt Nápolyi ártillériák és munióik vissza küldettek a' Gaetai erősségbe. A' Róma várárába Clupólt Nápolyi Generálisok és főújsztek is elbutsúzták már ő Szentségetől, 's vissza mennek az alattok való hadi néppel hazájokba.

Ugy hallatik, hogy a' Máltaí sziget körül lévő egyesült Anglus és Nápolyi hajók, hozzá kezdettek a' Valettai erősség kemény ostromlásához, és nagy reménylégek vagyon annak meg vételéséhez. Hanem más felől azt írják, hogy 52 eleséggel meg terhelt hajók mentenek vólna bé az oda való kikötő helybe, melly ha igaz vólna, sokáig védelmezhetnék magokat a' Valettai erősségben lévő Franciaia seregek. Azomban nehezen lehet hinni, hogy annyi Hajókat észre nem vettek vólna az Anglusok. — Azt is beszél-lik, hogy egynéhány ezer főből álló Fr. Corpus akar Nápoly Ország ellen menni.

Frantzia Respublika.

Egész Franciaia Országban ugyan, de kiváltképen annak déli tartományaiban, olly nagy a'

hévűség, hogy Afrikában sinsz nagyobb, melly miatt ott is minden füki száradt, 's szénan kell a' mezőkön legelt marhákat tartani. — A' Párisban lévő katonaságra nézve olly parantsolatot adott ki a' hadi dolgokra ügyelő miniszter, hogy minden nap bor eczet osztassék ki közöttök, tilztán tartassanak a' káoszarmák, és hogy sem étel után mingyárt, sem meg hevült tettel hanem a' híves esteiken engedessen még nékiek a' folyóvizekben való fürdés.

A' *Publiciste* nevezetű Párisi újság levél, azt írja, hogy a' Fő Conzulkan Majlandi papság előtt mondott királyi levelet, melyben is közlöttünk Erd. Olvasóinkal, igen nagy hasznára vált a' Francia Nemzetnek, mivel meg azok is, a' kik eddig a' Fr. és Cisalpina Respublikának constitutióját gyomrokból utáltak, most már nagyobb hajlandóságot mutatnak ahoz. —

Hogy fokkal tolleransabb, 's következésképen okosabb legyen a' mostani Francia fő Kormányzók, mint sem az előbbiek voltak, fok példakból meg lehetne mutatni. Nevezetessen ezekből: 1) hogy a' Sz. Domokosi szigetbeli fekete, avagy Szeretsen nemzetbeli lakosoknak keresztény vallásra leendő meg térítetésekre, egy *Mauville* nevű kegyes püspököt rendelt ki, a' ki Augultus 6-ik napján szamtalan nép jelenlétében a' Párisi fő templomban fel szenteltetett. — 2) hogy azon hólnapnak, 4-ikén igen fok leány gyermekek bérmáltattak meg, a' sz. *Eustachius* templomában; de 3) és nevezetessen abból, hogy a' Fr. Országi püspökök, a' kik közt leg nevezetesebb az *Amiensi* Püspök *Gregoire*, az erköltsi romlottság meg jobbítása, az egyházi feayiték fel állítása, a' fok vissza éleseknek el haritá-

sa, és a' vallásbéli tudománynak meg tisztítása végett, a' mostani tollerans Kormányfűék engedelméből, nationale Conciliumor szándékozának Párisban tartani, a' mellynek leendő elkezdésére a' jövő 1807-ik esztendőnek Majus hónapját, nevezetessen adozó tsötörtököt határoztak meg. Maga a' fellyebb nevezett *Gregoire* nevű püspök, az egész Frantzia Országot tulajdon költségén el járta, és mind tanásai, mind sok úntozásai által reá vette arra a' több püspököket, hogy mindnyájan meg jelenyenek a' meg határozott napra és helyre. — Azt mondják, hogy ezen Nemzeti Conciliumnak fundamentomául, az 1797-ik esztendőben kezdődött, de a' deportatiók miatt félbe hagyott *Central University Library* aktái fognak tétetödni. A' midön *Gregoire* Püspök ezen dolgot folytatta, némely az Actákban foglalt ki fjezések a' Protestantsmushoz való közzelitésrül majd nem lehet csupa ékes szóknak tartani. 4) abból, hogy a' Roberespierismus és Jacobinismus kegyetlen uralkodása alatt bé zároltatott, és még eddig más profanus végekre nem fordított templomok, most fel nyittatnak, bennek isteni tisztelet tartatik, és senki nem kénszeritetik arra, hogy a' R. Catholica vallással ellenkező módon gondolkozzon és hidjen, mindeennek akár Keresztény, akár Zsidó legyen az, tökéletes vallásbéli gyakorlás engedteik. — 5) és utóllýára abból is, hogy a' mostani Kormányfűék alatt 20 Püspökök szenteltettek fel, és iktattak bé sz. hivatalýaikba; hogy sok megyék bizonyos kerületekre osztattak fel, 's mindenik egy fő pap gondviselésre bízott, és bátor imitt amott még most is uralkodik a' gonofzság, de sokkal több helyeken tapasztaltatik a' köz nép meg világosodása, és a' szin mutatás nélkül való kegyesség.

Azt a' fok közönséges level által kifszoratott hírt, miötha a' fok emigransoknak hazájokba lett vissza borsatátások miatt, nagy nehéztelést 's haragot vont volna a' Fő Conzul magára, közönségellen meg tsáfollyák a' Párisi Zsurnálok, 's azt hirdetik, hogy egész September 22-ik napjáig fogja az e' végre ki rendelt új Commissió a' maga hivatalját folytatni, a' mellynek tagjait maga a' törvényes dolgokra ügyelő minister választotta ki. Ez a' Commissió 5 kamarából, 's minden Kamara hat tagból áll, a' kik voks által valasztatódaak, 's minden 14 nap meg újítatnak, és minden 10 ik nap a' Conzulok eleibe terjesztik a' magok munkáikat. A' Commissió tagjainak fizetésekre 79850 liver vagyon ki rendeltetve. —

Most a' leg főbb gondját a' Francia Respublika tengeri erejének öregbitésére fordította a' Fő Conzul, és leg közelebb 16 millió livert küldött a' parantsóit linea hajóknak ki készítésére. Azt írják a' Párisi Zsurnálok, hogy olly erős lábra akarja azt ő állítani, hogy akármikor szembe szállhasson az Anglusokkal. Erre való nézve küldött ő a' Francia Országi kikötő helyekbe a' tengeri dolgokhoz jól értő Præfectusokat nagy fizetéssel; ezért szaporitattya a' hajó feregeket, ezért gyakoroltattya azokat a' fegyverben, és a' hajókon szolgáló pattantyúsokat a' czélra való lövésben, a' melly mesterségben, még eddig minden más nemzeteknek flottáit felül haladták a' N. Britanniaiak.

Német Birodalom.

Azok a' hadi eszközöknek az árra, a' mellyeket a' Francziák a' Müncheni fegyvertár.

ból ki hortak, 's hazájokba küldöttek, 1 millie, 690,000 forintra tétetik.

Azoknak a' deputatusok, a' kiket néhány Német Statusok, a' Francziáktól reájok vetett contributionnak vagy egészlen leendő el engedtetése, vagy meg küsseobitése végett, *Moreau* Francia fő vezérhez küldöttek, közöségesea azt a' választották ölle hogy a' Fr. ármádiának hátra lévő zsoldja miatt, el kerühetetlen szüksége legyen nékie arra. — A' *Regensburgi* deputatusoknak, azt a' különös feleletet adta a' Francia fő Commisarius, hogy fontolják meg vóltaképen, mennyi jóval lett legyen a' Fr. ármádia *Regensburg* városánál, / *Georg-August-Universität* könyvtár / Gyűjteményük is háladatos figgal viseltessenek a' Fr. ármádiához, kiváltképen jelenvaló környülállásai közt, a' midőn 8 hólnaptól fogva semmi zsoldot nem kapott a' Fr. Respublikától.

Semmi bizonyost nem hallunk a' békeességről, és háborúról, de nagy reménységünk vagyon az elsőnek meg nyereséhez, azonban azt is láttyuk és halltyuk, hogy mind a' két részről meg tétődnek a' szükséges hadi készületek. — *Si vis pacem, para bellum*, az az, a' háborús készületek által szokott a' békeesség eszközlötteni.

Nagy Britannia.

Minekelötte a' Parlamentumoknak gyülléseik el végződtek volna, Pitth ministar nemsak a' Nemzet adosságának, hanem egyszersmind az ezen elztendőbeli szükséges költségnek számát is eleibe terjesztette az alsó Parlamentumnak. Nagy Britannianak fundalt, vagy permanens adossága,

e' folyó elztendöben, Februarius első napján 339 millió és 525000 font sterlingre (három ezer háromszáz kilentzven öt millió két száz ötven ezer forintra) nem fundalt adoffága 12 millió 492288 f. sterlingre, az az, 1:4 millió, 922880 forintra ment. Ezen folyó elztendöbeli közzégre 64 millió 651000 f. sterling, az az, 646 millió, 510000 forint fog kívántatni. — Az allandó és nem allandó takfa 36 millió 728000 f. sterlingre, az az, 367 millió 23000 Rforintra tétetődik (a)

A' mi udvarunk, es az északi Hatalmasságok közt, így szól egy Londoni közönséges levél, elkerülhetetlenül a' Göttingi Univerzity inlettanye Ceti, ső lépélt tettek a' Dánulok. Ezek tellyességgel meg nem akarják engedni, hogy a' mi hajónk az öveiket vizitirozzák, azt mondván, hogy a' Kir. hajós katonák által kisirt hajók nintsenek a' vizitirozás alá vettelve. A' mi udvarunk ellenben úgy gondolkozik, hogy a' háborúnak környülállasai, és a' mi tengeri szereztséink juss adtak minékünk arra, hogy ekképen semmi hadi szükséges dolgokkal nelegitődjek a' mi ellenségünk, és azon szokott jusra provocallya magát, a' mely minden hadakozás idején gyakorlásba vétetődött. De minden környülállásokból azt lehet észre venni, hogy épen olly fegyveres neutralitást akar-

- a) Kétféle adoffága vagyon a' N. Britanniai Statusnak, úgymint Fundalt és nem Fundalt. — *Fundalt* adoffágnak hivatik az, a' mellynek az interesse az Alsó Parlamentumtól meg határozottatott takfából fizetődik. — *Nemfundaltnak* pedig az, a' mellyet a' maga szakallára szokott a' Financialis minister kérni.

nak az északi fejedelmi udvarok ellenünk fel állítani, mint a' minémüt az Amerikai háború alkalmatosságával fel állítottak. Hihetőképén el-
lene fog annak a' mi udvarunk eleinte alkudo-
zás,, ha pedig ez nem használna, hathatosabb el-
közök által is állani s. a. t.

A' Londoni Kir. udvarnál eddig követséget vi-
selt Török minifter, el töltvén azon hivataljá-
ban a' meg határozott 3 ezrtendőt, vissza hiva-
tott onnan a' Fényes Portától, a' mint mond-
ják, vagy Nagy Vezérségre, vagy *Reis - Effendi-
ség*re fog emeltetödni. Addig, míg más követ
küldetik helyére, az első *Dragománja*, az az,
Borbély / Central University Library, G. H. J. Nemes Görög ifjú fogja a' Fényes Porta dolgait ottan
folytatni. Első példa a' Török Birodalom histó-
riájában, hogy valahol Keresztény lett volna a'
Zultán képviselője.

Közönségesen azt hirdetik a' Londoni újság
levelek, hogy az Angliai ministerium is hajlan-
dobnak lenni mutatja magát most a' békefégre, mint
canekelőtte, úgy tapasztalván, hogy nagyobb
súlydítása vagyis a' mostani Frantzia Constitu-
ciónak, mint volt az előbbieknak. Hanem előre is
képzéini lehetett, hogy ez a' békeféget tárgya-
zó alkudozás fok nehézségekkel leszen öszve köt-
tetve. Káros békefégre bizonyosan nem fog-
nak az Anglus minifterek lépni. Hogy a' Fran-
tziáktól, Spanyóloktól, és Hollandusoktól el-
nyert örökségeket egészen vissza adják, még kép-
zelné sem lehet; kézzelbe; lesznek a' háborút
tovább is folytatni, kezekben lévén e' világnak
minden kereskedése és kintse, mint sem azt mi-
velni. Mindazáltal hogyha A. Belgiomot, és a'
Réus tulsó partyán fekvő Német tartományo-

kat a' Frantziák vissza adják, *Pitth* minifter is kész letzen a' Brittusok által el foglaltatott tartományoknak valamelly részét vissza adni. — Angliának jelenvaló tengeri ereje 780 külömbkülömbféle rangú hadakozó hajókból, és 120000 matrozokból áll.

Azt beszéli a' 2-ik Auguftusi Londoni udvari újság levél, hogy azon időben, a' melyben a' helytelenül ki gondolt rojalistica conspiratio Párisban világosságra jött, Angliában is egy veszedelmes Francia titkos levelezés tudódott ki, és minthogy csakotta, lók Francia kémek szállottak ki *Éssai, Siffert, Norjort, Saffort* és *Kenti* tengeri partokra, igen kemény parantsolatot adott ki az eránt herczeg *Portland*, hogy töl nyilt szemekkel vigyázzanak az illy szórú emberekre, és a' hol mag kapháttya, adják által a' Policia kezébe.

Elegyes Dolgok.

Az egész Batava Respublikában felette nagy örömet szerzett az a' Párisból jött hír, hogy a' Fels. Aultriai Ház és Frantzia Respublika közt szerzetendő békekességnek fundamentomos czikkelyei már meg határozottak vólna. A' Directoriumnak azon jelentésében, melyet a' törvényhozó Tanátsnak küldött e' tárgyról, illyesén ki fejezések olvastatnak: „Tellyes reményiségünk lehet, *ugymond*, hogy a' hadakozásnak súlyos terhe alatt keservesen nyögő Európa szabad lélegzetet fog venni, és a' nemzetek, vissza fognak a' békekesség által előbbi állapotjokra térni, kiváltképen pedig a' mi meg rongáltatott Hazánk alkalmosságot nyer, a' maga férelmes kárvallásainak és

tsak nem egész semmivé való lételének, némi-
müképen való meg enyhítésére. — A' Londoni
Antiministerialis résznek calculusa szerént, 258
millió font sterlinget (2530 millió forintot) költött
már Anglia a' rabszolgák ellen indított háborúra.
— *Bonaparte* fő Conzul, olly parantsolatot adott
ki a' Fr. armadának, hogy egy hatallionnak
négy, egy kompaniának 2 allzonymál többet nem
leljen a' táboron vinni szabad. — A' Pármairul-
kodó herczeg, minden politica vélekedések miatt
tömlőtze hányvott jobágyait szabadtságba
helyeztette, és a' számkivetésbe küldetteknek
is engedelmet adott a' hazájokba való vissza té-
résre. — A' Rénus folyóvizén való hajokázás,
Hollógluzól Central University Libráry Cizabados.
— A' *Piemonti* herczegsége 1 millió liver con-
tributiót vetett Francia fő vezér *Masséna*, a'
mellyből a' vezérlése alatt lévő armadiának 15
napi zsoldját ki is fizette. — Ebben a' herczeg-
ségben minden folyamatban volt papiros pénz
meg tiltatott, melly miatt imitt amott békételen-
ségre fakadt a' nép. — Minden Kormányzék en-
gedelme nélkül hazájokba vissza tért emigransok
ki küldettek Francia Országból. — A' *Majlandi*
kastély le rontásában 500 ember foglalatoskodik
naponként. —

A' *Regensburg* városára vetett 400000
liver contributióból 150000 ret engedett *Moreau*
Fr. fő vezér. — *Monachiumban* szoros hadi fe-
nyíték alatt tartatik a' Francia katonaság. —
Cardinalis Ruffo, a' ki felől azt irtuk vala, hogy
a' Fels. Nápolyi Királynéval együtt ide *Bétsbe*
fogna jönni, Rómába ment követségbe. — Az *Irr-*
landiai Parlamentumnak örököslen lett szélvel
olzlattatása után, 16 *Pairjokat*, az az, Ország Bá-
rókat tett az Angliai Király. — A' *Piemonti* ne-

vezetesebb vég várakba Francia Commendánsok fognak küldtetni. — A' Fels. Nápolyi Királynéval ide jött Anglus Admiral *Nelson* nem fog fok ideig itten mulatni, hanem visszamegy Angliába.

Magyar Ország.

A' *Posoni* káoszarmában lévő 216 főből álló Frantzia foglyoknak, a' kik a' 18 ik *Juliusi* retentő tűz támadáskor, tulajdon éléteknek megtagadásával is foglalatoskodtak a' tűz óltásban, és fok szerezetlen lakosnak házi butorját a' tűz közüli ki ragadták, fejezték el egy egy aranytárcsájáig dékozott Fels. Fejedelmünk, a' melly summa e' folyó hólnapnak 20 ikán, úgymint Sz. István Király napján olztatott ki közöttök szép pompával. Az oda való brigadirosnak, *Szerélem* General Majornak jelenemléteben, a' *Splényi* nevet viselő Magyar gyalog Regimentnek Obriflajtiántja *Novak* Ur, *Mannyoni* Cs. K. hadi Commissariusnak és a' Francia hadi foglyok Commendánsának, *Betta* Majornak jelenléteben, olztogotta ki azon ajándékot; a' midőn a' nevezett hadi Commissarius Ur a' quarréba állott Francia foglyok előtt egy rövid, de velős oratiót mondván, előttök ki nyilatkoztatta; melly nagy megelégedéssel vette légyen Ő Cs. és Kir. Felsége, hogy ők azon rettenetes tűz támadáskor segítségkre voltak a' kárvallott lakosoknak. A' pénz ki olztogattatása alatt gyakorta így kiáltoztak a' Francia foglyok: *Ellyen! Ellyen a' Német Császár!*

E' mellett ezen Francia hadi foglyok eránt való háladatosságoknak bizonyosságául, a' városi Magistratus egynek egynek 10 krajczárt, a' lako-

sok pedig 40 forintokat küldöttek nékik a' következendo irás mellett:

„Uraim! Az a' közönséges meg előzés, jó akarat, és az a' különös ferénység, a' melyeket Kigyelmetek az utólfó reitentő tűz támadáskor erantunk mutattak, igen eleven háladata-offágot gerjesztettek mi bennünk, mivel azon szempillantásban nyilván meg bizonyította azt Kigyelmetek, hogy egyedül a' mi meg mentésünkert felejtkeztenek el a' magok sorsáról.“

„Imé egy kevés adománnyal 40 forintokkal kedveskedünk. a' melyet ne úgy nézzen Kigyelmetek, mint a' egy adományt, hanem a' meg jutalmaztatását; mivel jól tudjuk mi azt, hogy az illy szeretetből származott szolgálatot meg nem lehet pénzel fizetni. — Egyedül a' mi Kigyelmetek eránt való háladata-offágunknak tanúbizonytsága ez, a' melly, hogyha keresztény kötelességünk szerént szerentsétlen lakos társainkat legelleni nem tartozánk, sokkal többre ment volna.“

„Nem ok nélkül reményljük mi azt, hogy hasonló buzgósággal, és jó fenyték mellett fognak Kigyelmetek igyekezni a' mi szerentsétlen városunk omladvánai közül a' hamut ki hordani. Ellyenek jó egességben. Ismét és ismét köszönyük a' Kigyelmetek körülöttünk való fáradozását.“ *Posonban Julius 24-ik napján 1800 eszt. Néhány várasbeli lakosok.“*

A' következett napon ilyeten választ küldöttek a' Franciaia hadi foglyok a' Váras lakosinak.

„Uraim! Igen eleven örömmel vettük a' Kigyelmetek 24-ik Julius irását, és azon 40 forin-

to'sat, a' mellyekkel bennünket meg tisztelni kívántak; mint a' Kigyelmetek erántunk való jó indulatjának zálogát, ugy veszüik azokat. Keserűvel fájdalommal szemléltük, hogy a' Kigyelmetek városa prédájává lön az emészto tüznek. Mi, a' mi kevés segítségünket nem tartjuk érdemnek, hanem azt kívánnjuk, hogy kedvesebb környülállások közt lehesen alkalmatosságunk azon buzgóságunknak meg bizonyítására, a' mellyel mi a' Kigyelmetek örvendetesebb szempillantásokban való szolgálatjára lelkesitetünk."

„A' mi Előjáróinknak tettö meg egygyezésével, mindenkor köteleltségünknek, 's érzékeny gyönyörűségünknek Cegreál tanyán, hogy ha annékij utánna is halznos szolgálatjokra lehetünk, és ha a' tűz hamujától meg tisztithatjuk a' Kigyelmetek szerentsétlen várasát, mellynek tsupa szemlélése is mély keserűséget gerjeszthet sziveikben — Tökélletes egésséget kívánunk Kigyelmeteknek, és melly tisztelettel, 's érzékeny háladatossággal vagyunk Kigyelmeteknek leg alázatosabb, és leg jobb hajlandóságú szolgai: *Treffert* és *Fevre* Sergeantok, *Guillemin* Pattantjus, *Chappoteau* Közember.

Zemlén Vármegyében Augusztus 5-ik napján. Itt nállunk a' hegy alján, igen kevés termést hozott, a' szöllő, és a' mit hozott is, az is mind le sült, és ha még egy hétig első nem leszen, mind le hült, semmi borunk nem leszen. Aratásunk is igen vékony vólt, a' Tiszán túl még vékonyabb, kivált tavaszi semmi sem termett. Ellenben tölgy-mak annyi van Beregh Vármegyében, kivált a' *Lónyai* erdőkben, hogy 40 elztendötöl fogva is annyi nem vélt.

Kassán Augustus 15-ik napján. Itten annyira fel ment az életnek az árta, hogy méltan lehet a' nagy drágaságól félni, A' gabonának köble 14 márxáson, a' tiszta buzának 18-söt 20 márxáson ment a' 14-ik Augustusi vásárban. Közönségesen azt irhatom, hogy itten felettebb való szárazság uralkodik, úgy hogy már egéztlen ki égtek a' füvek, a' marhak döglenni kezdenek; a' szürethez is kevés reménység lehet, a' mi a' jégtől meg maradt, a' ragya és a' szárazság el rontotta, lehetetlen a' szükséget és drágaságot el kerülni
s. a. t.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

Tek. Nemes Bács Vármegyében helyheztesített, Tisza melléki, privilegialt Korona Districtusnak deputatussai, úgymint *Köröskényi Mihály* Kapitány, *Csokics Jakab* Assessor, *Gagics Gergely* és *Vágner János* Consultor Urak; e' most folyó Augustusnak 20-ik napján tartatott audientia alkalmatosságával meg jelentenek Ő Csász. és Kir. Felsége előtt; és meg köszönték Ő Felségének azon halhatatlan kegyelmét, melly szerént ezen Districtust egy új Privilegiummal meg ajándékozní méltóztatott. — Meg is bizonyította ezen Districtus, nevezetes és számos hadi segítségének önként való, több izbeli adásával a' maga érdemeit, és hogy most is ki nyilatkoztathassa Ő Felsége eránt való szives háladatosságát, a' felylyebb említett négy Deputatusok által, ugyan tsak hadi segedelem fejében, 1000 aranyat tetetett is Ő Felsége kegyelm. es kezébe.

D. D. S.